



ISSN 1454 - 2048



Europäisches Jahr der Bürgerinnen und Bürger 2013  
[www.europa.eu/citizens-2013](http://www.europa.eu/citizens-2013)

# ECHO DER VORTRAGSREIHE®

IDENTITÄT \* KULTUR \* GESCHICHTE \* RELIGION

MONATSSCHRIFT DES KULTUR- UND ERWACHSENENBILDUNGSVEREINS

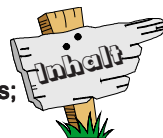
“DEUTSCHE VORTRAGSREIHE RESCHITZA”

# 4

## APRIL

XXIV. Jahrgang  
Nr. 4 (280) - 2013





- Seite 5: **Ostersonntag**, von Jenö Binder;
- Seite 6: **Osterbotschaft des Temeswarer Diözesanbischofs Martin Roos**;
- Seite 7: **Ja, liebi Leitl!**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 7: **Meinung des Jahres 2013: Was bedeutet für mich Heimat?**, von Klaus Fabritius;
- Seite 8: **Das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen und der Kultur- und Erwachsenenbildungsverein „Deutsche Vortagsreihe Reschitza“**. Programm für den Monat April 2013;
- Seite 9: **„Deutsche Literaturtage in Reschitza“**. XXIII. Auflage, 26. - 29. April 2013;
- Seite 11: **Der Brief des DFBB-Vorsitzenden**;
- Seite 12: **Zum Thema Klaus Johannis' Beitritt zur Nationalliberalen Partei, Februar 2013, weitere Beiträge, aus der deutschen Presse Rumäniens übernommen: Die Ersatzfrage**, von Werner Kremm;
- Seite 13: **Keine Personalunion an Forumsspitze. Erneut Hermannstädter auf Wunschliste**, von Siegfried Thiel;
- Seite 14: **Aus anderer Position mitreden können. „ADZ“-Interview mit Bürgermeister Klaus Johannis über seinen Beitritt zur PNL (Teil I)**;
- Seite 17: **Ich möchte mich vom Forum nicht entfernen. „ADZ“-Interview mit Bürgermeister Klaus Johannis über seinen Beitritt zur PNL (Teil II)**;
- Seite 20: **In der Identität und Lebensfähigkeit stärken. Die 16. Sitzung der deutsch-rumänischen Regierungskommission**;
- Seite 21: **Leistung von historischer Bedeutung. Die Vertreterversammlung und Vorstandssitzung des Deutschen Forums**;
- Seite 22: **Dr. Paul Jürgens Porr, der neue Vorsitzende des Demokratischen Forums der Deutschen in Rumänien**;
- Seite 24: **Das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen. Statistik 2012**;
- Seite 31: **2% von der Lohnsteuer für das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen**;
- Seite 31: **Deutsches Jahrbuch für Rumänien 2013**, von Prof. Dr. Ing. Peter Chioncel;
- Seite 33: **Sitzung der 16. gemischten deutsch-rumänischen Regierungskommission für Angelegenheiten der deutschen Minderheit in Rumänien**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 40: **Erzbischof Zollitsch würdigt Pontifikat von Benedikt XVI. Geistliche und geistige Autorität**;
- Seite 43: **Ansprache von Papst Benedikt XVI. bei der Generalaudienz am 27. Februar 2013**;
- Seite 48: **Würdigung des Papstes Benedikt XVI. in Reschitza**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 51: **Bücher-Ausstellung zum Thema Benedikt XVI.**;
- Seite 55: **Habemus Papam: Franciskus. Jorge Mario Kardinal Bergoglio aus Buenos Aires (76) ist das neue Oberhaupt von 1,2 Milliarden Katholiken**, von Jan Bentz;
- Seite 57: **Wer ist Papst Franziskus?**, von Britta Dörre;
- Seite 58: **Die Welt freut sich mit Argentinien**, von Tanja Schultz;

- Seite 59: **Habemus Papam: Papst Franciskus. Deutsche Bischofskonferenz gratuliert neuem Kirchenoberhaupt;**
  - Seite 61: **Inthronisierungsmesse von Papst Franziskus. Die Welt zu Gast im Vatikan,** von Jan Bentz;
  - Seite 65: **Der 68 Jahre seit dem Beginn der Russlanddeportation in Ploiești gedacht,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 68: **Stefan Ehling zum dritten Mal bei einer Buchpräsentation in Reschitza,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 71: **Achtung! Leseratten in der Bastilia... oder Die lange Nacht des Lesens,** von Yvonne Christa Demenyi;
  - Seite 74: **Die Auswanderung in das Banat 1827,** von Joseph Rank;
  - Seite 86: **Im „Echo der Vortragsreihe“ Nr. 1 / 2013 gelesen: 100 Jahre seit der Geburt von Franz Stürmer. Der verdiente Musikpädagoge war auch in Jahrmärkten tätig,** von Luzian Geier;
  - Seite 86: **Vorbereitungsveranstaltung für den 8. März in der Deutschen „Alexander Tietz“-Bibliothek** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 88: **Edith Guip-Cobilanschi vor dem Temeswarer Schriftstellerverband,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 92: **Reschitzerer im Zentrum der Moldau,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 96: **Tanzleiterschulung 2013,** von Mag. Bärbl Hackl;
  - Seite 96: **Post für uns;**
  - Seite 99: **Gefeierte Premiere im Deutschen Staatstheater Temeswar,** von Edith Guip-Cobilanschi;
  - Seite 101: **Es ostert im Schnee,** von Hans Dama;
  - Seite 102: **Unser Freund, der neue rumänisch-orthodoxe Protopope von Reschitza,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 103: **Dr. Ionel Bota, Gast der Reschitzerer,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 105: **Neues Ehrenmitglied!**
  - Seite 106: **Jahrbuch der Deutschen in Polen 2013,** von Prof. Dr. Ing. Peter Chioncel;
  - Seite 107 **Buchpräsentation in Reschitza. „Ökumenismus - der Weg zur Einheit der Christen“,** von Bogdan Andrei Mihele;
  - Seite 114: **„Den Gekreuzigten liebend“. Achte ökumenische Vorbereitungsveranstaltung zum Osterfest,** von Erwin Josef Țigla;
  - Seite 116: **Ist das ein Benehmen? (Obwohl die „Grippe der Schweine“ tobt, bewahre ich den Humor),** von Edith Guip-Cobilanschi;
  - Seite 118: **Aktuelle Fotos;**
  - Seite 120: **Die Presse über uns;**
-